

Dictionnaire multilingue [i.e. multilingue] de la F.I.G.

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie**

Band (Jahr): **61 (1963)**

Heft 5

PDF erstellt am: **06.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Schweizerischer Verein für Vermessungswesen und Kulturtechnik

Voranzeige

Die diesjährige Hauptversammlung des SVVK findet statt am

7. und 8. September 1963 in Martigny

Die Einladung folgt in einer der nächsten Nummern.

Société suisse des Mensurations et Améliorations foncières

Avis

L'Assemblée générale de la S. S. M. A. F. aura lieu le

7 et 8 septembre 1963 à Martigny

L'invitation sera publiée dans un prochain numéro de la Revue.

Dictionnaire multilingue de la F.I.G.

On nous prie d'informer les lecteurs de la présente Revue que le *Dictionnaire multilingue de la Fédération internationale des Géomètres* peut être commandé dans toutes les librairies ou directement chez l'éditeur, N. V. Uitgeverij «Argus» à Amsterdam, Herengracht 112 (Pays-Bas), au prix de 25 florins hollandais. Compte postal 579820.

Le président de la Commission I

Hochschulnachrichten

Rücktritt von Prof. Dr. S. Bertschmann als Dozent an der ETH

Auf Ende des Wintersemesters 1962/63 hat der langjährige Dozent für Grundbuchvermessung an der Eidgenössischen Technischen Hochschule, Prof. Dr.-Ing. e.h. *Simon Bertschmann*, wegen Erreichens der Altersgrenze seine Lehrtätigkeit aufgegeben.

Die großen Verdienste des Scheidenden um die schweizerische Vermessung sind anlässlich seines Rücktrittes von der Direktion der Eidgenössischen Landestopographie in dieser Zeitschrift gewürdigt worden. In der Tat ist die berufliche Laufbahn von Professor Bertschmann erstaunlich. Nachdem er im Jahr 1918 das eidgenössische Patent als Grundbuchgeometer erworben hatte, führte er ein eigenes Vermessungsbüro bis zum Jahr 1920 und wurde bereits 1921, also im Alter von 28 Jahren, zum Stadtgeometer von Zürich gewählt; ein Amt, das er bis 1952 versah. In diesem Jahre übernahm er die Stelle des Direktors der Eidgenössischen Landestopographie. Im Jahre 1928 erteilte ihm der Schweizerische Schulrat den Lehrauftrag für Grundbuchvermessung, der in bezug auf Bedeu-